

# Anerkennung

von Bauteilen und Systemen

# Approval

of Components and Systems



Inhaber der Anerkennung  
Holder of the Approval

Sargent & Greenleaf Inc.  
One Security Drive  
US-40356 Nicholasville, Kentucky

#### Die Anerkennung

umfasst nur das angegebene Bauteil/System in der zur Prüfung eingereichten Ausführung

- mit den Bestandteilen nach Anlage 1,
- dokumentiert in den technischen Unterlagen nach Anlage 2,
- zur Verwendung in den angegebenen Einrichtungen der Brandschutz- und Sicherungstechnik.

Bei der Anwendung des Gegenstandes der Anerkennung sind die Hinweise nach Anlage 3 zu beachten.

Das Zertifikat darf nur unverändert und mit sämtlichen Anlagen vervielfältigt werden. Alle Änderungen der Voraussetzungen für die Anerkennung sind der VdS-Zertifizierungsstelle - mitsamt den erforderlichen Unterlagen - unverzüglich zu übermitteln.

#### This Approval

is valid **only** for the specified component/system as submitted for testing

- together with the parts listed in enclosure 1
- documented in the technical documents according to enclosure 2
- for the use in the specified fire protection and security installations.

When using the subject of the approval the notes of enclosure 3 shall be observed.

This certificate may only be reproduced in its present form without any modifications including all enclosures. All changes of the underlying conditions of this approval shall be reported at once to the VdS certification body including the required documentation.

**VdS Schadenverhütung GmbH**  
Zertifizierungsstelle  
Amsterdamer Str. 174  
D-50735 Köln

Ein Unternehmen des Gesamtverbandes der Deutschen Versicherungswirtschaft e.V. (GDV), durch die DAkkS akkreditiert als Zertifizierungsstelle für Produkte in den Bereichen Brandschutz und Sicherungstechnik

A company of the German Insurance Association (GDV) accredited by DAkkS as certification body for fire protection and security products

Anerkennungs-Nr. Approval No.	Anzahl der Seiten No. of pages	gültig vom (TT.MM.JJJJ) valid from (dd.mm.yyyy)	gültig bis (TT.MM.JJJJ) valid until (dd.mm.yyyy)
M 105335	4	29.10.2016	28.10.2020

Gegenstand der Anerkennung  
Subject of the Approval

Elektronisches Hochsicherheitschloß - Klasse 2  
High security electronic lock - class 2

6129

Verwendung  
Use

in Wertbehältnissen  
in secure storage units

Anerkennungsgrundlagen  
Basis of the Approval

VdS 2344:2014-07  
VdS 2396:2014-07  
EN 1300:2013-11

Köln, den 24.10.2016

Dr. Reinermann

Geschäftsführer  
Managing Director

Urban

Leiter der Zertifizierungsstelle  
Head of Certification Body

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. M 105335 vom/ dated 24.10.2016

Der Gegenstand der Anerkennung umfasst folgende Bestandteile.  
The subject of the approval comprises the following parts.

Bezeichnung des Gegenstandes Description of Subject	Typ Type	Kenn-Nr. des Inhabers Holder's Registration No.	Anerkennungsnr Approval No.
Elektronisches Hochsicherheitsschloss für Wertbehältnisse  High security electronic lock for secure storage units	6129		
Klasse 2 / class 2			
Mit den Eingabeeinheiten: With the input units:	61KP2XX 6120-2XX 6120-23X		
Mit der Tastaturerweiterung With the keypad extension	6101-202		
Mit dem Audit-Modul With the audit module	6102-060		
Optional mit Alarmmodul Optional with alarm modul	6102-025		G111087

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. M 105335 vom/ dated 24.10.2016

Der Gegenstand der Anerkennung wird durch folgende Unterlagen beschrieben.  
The subject of the approval is described by the following documents.

Art der Unterlage Type of Document	Kennzeichnung der Unterlage Identification of document	Datum Date	Seiten Pages
Prüfberichte der VdS-Laboratorien  Test reports of the VdS-laboratories	STM 12 805 2. addendum to STM 10 803 SW-2004306 SW-2009306	25.10.2012 31.07.2013 12.11.2004 03.11.2009	
Dokumentenliste Documents list  mit den darin aufgeführten Zeichnungen und Dokumenten  with the drawings and documents mentioned in the documents list	List of supplied documents.doc	25.10.2012	15
Technische Dokumentation gemäß Aufstellung / Technical documentation according Listing	List of supplied documents_161791-AU01.pdf	24.10.2016	1

zur Anerkennungsnummer/ to Approval No. M 105335 vom/ dated 24.10.2016

Hinweise für die Anwendung des Gegenstandes der Anerkennung nach Anlage 1.  
Instructions for the application of the subject of approval (see enclosure 1).

1. Der Einbau der Schlösser in Wertbehältnisse ist gemäß zugehöriger Montageanleitung vorzunehmen. Es ist zu beachten, dass das Schloss gegen gewaltsame Angriffe ausreichend geschützt ist.
  2. Die Schlösser unterliegen nur dann dem Geltungsbereich dieses Zertifikats, wenn sie mit Herstellernamen, Typenbezeichnung und der VdS-Kennzeichnung gemäß VdS 2344 gekennzeichnet sind.
  3. Die Schlösser erfüllen die Anforderungen der Klasse B nach EN 1300.
- 
1. When mounting the locks the installation instructions of the manufacturer have to be followed. It has to be considered that the lock is protected sufficient against forced attack.
  2. The locks are covered by this certificate only, if they are marked with the name or logo of the certificate owner, type designation and VdS marking according to VdS 2344.
  3. The locks fulfill the requirements of EN 1300 - class B.